

FRANCIA NYELV

EMELT SZINTŰ ÍRÁSBELI VIZSGA

2013. október 25. 8:00

I. Olvasott szöveg értése

Időtartam: 70 perc

Pótlapok száma	
Tisztázati	
Piszkozati	


















**EMBERI ERŐFORRÁSOK
MINISZTERIUMA**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Fontos tudnivalók

Cher candidat, chère candidate,

Pour bien réussir votre épreuve de compréhension écrite, voici quelques conseils :

- Lisez attentivement les consignes. 
- Lisez-les plusieurs fois.   
- Lisez attentivement les textes.  
- Écrivez **1 seule** solution à l'endroit indiqué :
 - ✓ dans les cases 
 - ✓ sur les lignes 
 - ✓ sur les pointillés 
 - ✓ entourez la bonne solution 
- La phrase 0 vous servira d'exemple. **0 Exemple**
- Écrivez au stylo. 
- Écrivez lisiblement.  
- Relisez votre travail.   
- Attention au temps ! 
- Si vous corrigez, faites des corrections évidentes ! ~~mauvaise réponse~~ bonne réponse

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Bon travail



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

1. Lisez le texte. Complétez le résumé du texte par les mots qui conviennent. Écrivez un seul mot à chaque fois. La réponse 0 vous servira d'exemple.

Claustrophobes s'abstenir !

Après les capsules qui vont dans l'espace, et les hôtels sous-marins qui rendent claustrophobes, les Japonais ont pensé aux "hôtels-capsules". Ils sont exclusivement présents dans le pays du soleil levant.

Si vous n'avez pas beaucoup d'argent à dépenser pour l'hôtel, et si vous supportez d'être enfermé dans de petits endroits, ce concept est fait pour vous. Les hôtels-capsules se composent de petites boîtes de 80 cm de haut et de large, pour environ 2 m de profondeur, dans lesquelles vous n'avez que la place de vous allonger et de dormir. Ils sont cependant très bien équipés : climatisation, réveil, télévision et radio, vous n'êtes pas complètement coupé du monde.

Ces hôtels ont été inventés par les Japonais. Ils sont deux fois moins chers que n'importe quel autre hôtel, ou même qu'un taxi. Généralement, leur clientèle est constituée d'hommes qui rentrent trop tard du travail pour prendre le train, ou qui ont un peu trop bien arrosé la soirée, et restent dormir dans le centre-ville. Il n'y a aucune femme japonaise dans ce genre d'hôtels exclusivement fréquentés par les hommes. Tout le monde est prié de retirer ses chaussures. Les Japonais considèrent les pieds nus ou les chaussettes comme plus hygiéniques. Les sanitaires sont communs.

Les capsules qui constituent les chambres de ces hôtels sont superposées en rangées, le long de couloirs sombres. Ce sont de véritables dortoirs dont la seule vocation est de vous permettre de dormir. La forme extérieure de ces hôtels est adaptée à l'intérieur en capsules. Ils font partie intégrante de la si particulière culture japonaise, et même de son paysage architectural. Même si vous ne vous y arrêtez pas pour y dormir, si vous allez au Japon, il ne faut pas manquer ça ! En revanche, ils sont à éviter pour les couples car il n'y a pas assez de place dans les capsules.

(www.linternaute.com)

Les hôtels-capsules ont été inventés par les Japonais₀ Le plus grand avantage de ce type de logement est son _____₁ et son inconvénient est sa _____₂. En ce qui concerne la clientèle, ces hôtels sont fréquentés par des hommes qui ont un _____₃ pour rentrer chez eux, et les capsules ne conviennent pas aux _____₄. Dans les hôtels-capsules on veille à l'hygiène : on demande aux clients d'enlever leurs _____₅.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2. Mettez en ordre les parties du texte. Écrivez vos solutions dans les cases ci-dessous. La réponse 0 vous servira d'exemple.

Loto : il partage son gain de 10 millions d'euros avec son ami

- A Son billet de 5 € en poche, il lui annonce qu'il est désormais l'heureux propriétaire d'un billet gagnant de 5 millions d'euros !
- B Les deux camarades s'embrassent, en pleurent d'émotion. Parce qu'ils partagent tout, les bonheurs comme les galères, les mises comme les gains.
- C *Le lendemain, sa femme regarde les résultats à la télévision.***
- D Les bons comptes font les bons amis. C'est sans doute ce que doivent se dire deux vieux amis originaires d'Arles qui se sont partagé hier le gain du Super Loto de la Saint-Sylvestre. Leur histoire :
- E Le 24 décembre, les deux amis misent ensemble mais n'ont pas de chance, comme d'habitude.
- F Sans doute un peu déçue, elle en plaisante avec son mari, qui finit par lui révéler la vérité : en fait, la cagnotte est à eux. Dix millions d'euros!
- G Pour le moment, ils n'envisagent qu'un seul projet : partir en vacances, ensemble avec leur famille, comme ils le font depuis des années.
- H Mais une semaine plus tard, pour le Super Loto du 31 décembre, c'est finalement seul qu'un des deux amis retente sa chance en jouant la même combinaison qu'à Noël, mais il n'en parle à personne.
- I Aussitôt, il court chez son ami et lui demande de payer sa part du ticket, les 5 € qui correspondent à la moitié de la mise.
- K L'un après l'autre, les numéros joués par les deux copains le 24 décembre sortent !

(www.leparisien.fr)

6.	7.	8.	0	9.	10.	11.	12.	13.	14.
			C						

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3. Lisez le texte et répondez aux questions. La réponse 0 vous servira d'exemple.

Elle vit sans utiliser d'argent depuis 15 ans

Une Allemande de 69 ans a fait le choix de délaissier son argent pour privilégier une vie plus simple.

C'est en Allemagne que vit Heidemarie Schwermer, une femme de 69 ans qui a mis de côté l'argent pour mener l'existence qu'elle souhaitait. Son histoire commence il y a 22 ans lorsqu'elle déménage avec ses deux enfants à Dortmund en Allemagne.

Enseignante, elle sortait à l'époque d'un mariage difficile. Elle a alors été frappée par le nombre de personnes vivant dans la rue, et a décidé d'agir à sa manière en ouvrant une boutique de troc, appelée « *Gib und Nimm* ». Là, chacun était à même d'échanger toutes sortes de services ou de biens contre ce dont il avait besoin sur le moment.

De vieux vêtements pouvaient être changés contre une tâche de plomberie ou inversement.

Les sans-abris n'ont pas été les plus intéressés par le système, mais de nombreux chômeurs ont pris d'assaut la boutique. L'établissement est rapidement devenu un phénomène dans la ville et a amené Heidemarie à s'interroger sur sa propre existence.

Elle a rapidement réalisé qu'elle possédait bien plus que le nécessaire, et qu'elle ne s'épanouissait pas dans son métier. Elle a changé d'emploi pour devenir femme de ménage pour la modeste somme de 10 Deutschmarks de l'heure (environ 5,11 euros). Malgré l'incompréhension de ses proches vis-à-vis de cet emploi en regard de ses études, elle se sentait bien ainsi.

En 1995, elle a pris conscience qu'elle ne dépensait presque rien et que tout ce dont elle avait besoin semblait se présenter à elle naturellement. C'est ainsi qu'en 1996 elle a pris la plus grande décision de sa vie, à savoir vivre sans argent. Ses enfants ayant déménagé, elle a revendu son appartement et a décidé de vivre de façon nomade, en échangeant les biens et services selon ses besoins. Ce qui devait être une expérience de douze mois est devenu le mode de vie de Heidemarie depuis aujourd'hui 15 ans. Heidemarie vit ainsi selon le principe de l'échange et du troc.

Elle est parfaitement heureuse et épanouie ainsi. Elle explique que l'argent éloigne de l'essentiel, et que se débarrasser du superflu permet un mode de vie plus sain et heureux.

Elle a écrit deux livres sur sa condition et a demandé à ce que les recettes soient reversées à des associations de charité pour faire le bonheur d'autres personnes. Elle-même se contente de son rythme sain et simple. Tous ses biens tiennent dans une valise et elle ne possède que 200 euros en « cas de besoin ».

Elle ne bénéficie d'aucune aide sociale, ne voulant pas être accusée de « profiter du système ». Sa santé repose sur son potentiel d'auto-guérison...

(www.gentside.com)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

0 *Où habite Heidemarie Schwermer ?*

Elle habite en Allemagne.

15. Quel projet a-t-elle entrepris en arrivant à Dortmund ?

16. Qu'est-ce qui l'a poussée à réaliser ce projet ?

17. Quel est le principe de « Gib und Nimm » ?

18. Qu'est-ce qu'elle a constaté en faisant le bilan de sa vie ?

19. Pourquoi le fait qu'elle avait changé de métier a-t-il étonné ses amis ?

20. Qu'est-ce qu'elle a fait de ses honoraires ?

21. Quel soutien reçoit-t-elle de l'État ?

22. Quelle est sa philosophie par rapport à l'argent ?

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

4. Lisez le texte suivant. Remettez à leur place les parties enlevées du texte. Écrivez vos solutions dans les cases. La réponse 0 vous servira d'exemple.

Connais-tu l'histoire des grandes vacances en France ?

En 2013, ton emploi du temps va peut-être changer : tes vacances d'été pourraient ____23____ ! Et si nous profitons de cette actualité pour ____24____, ainsi que de celles de tes arrière-grands-parents ? Un temps de repos qui n'a pas toujours rimé avec grasse matinée et voyage...

En 1882, une loi rend l'école primaire gratuite, obligatoire et laïque. Avant cette loi, seuls les enfants de familles aisées recevaient un enseignement. Les autres travaillaient pour ____25____.

À cette époque, les vacances d'été durent un mois. Mais comme cette pause n'est pas obligatoire pour tout le monde, elle n'existe pas dans toutes les régions : certains enfants sont donc en vacances, et d'autres pas.

En 1922, les vacances d'été sont allongées de quinze jours. Mais ce n'est pas pour autant synonyme de grasse matinée ! La Première Guerre mondiale (1914-1918) vient de/d' ____26____. L'été, c'est l'époque des moissons et des vendanges, et il faut des bras pour travailler dans les fermes. Le gouvernement décide donc de/d' ____27____ pour permettre aux enfants de travailler dans les exploitations agricoles.

En 1936, le Front populaire gouverne le pays. Il fait voter une loi autorisant les salariés à ____28____ : ce sont les fameux congés payés ! Ils permettent aux parents de/d' ____0____. Avant cette loi, seules les familles riches partaient en vacances. C'est un changement très important pour le pays, car il a permis aux parents et à leurs enfants de/d' ____29____.

Les vacances d'été durent alors un mois et demi, soit six semaines.

En 1961, le pays se porte plutôt bien : le chômage n'existe pas, car tout est à reconstruire après les bombardements qui ont eu lieu durant la Seconde Guerre mondiale.

Les départs en vacances sont nombreux. C'est même à cette époque que les grandes vacances atteignent leur durée maximale, soit dix semaines. Trois zones géographiques sont instaurées pour ____30____.

Les colonies de vacances s'organisent, et les grandes stations balnéaires se développent.

À partir de 1981, les vacances sont raccourcies de deux semaines au profit des vacances de Toussaint et d'hiver. Les recommandations formulées par les pédiatres sur les rythmes scolaires et la santé des élèves sont prises en compte. C'est le calendrier scolaire que tu connais actuellement.

(<http://ljourlactu.com>)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

- A accorder ces deux semaines supplémentaires
- B voyager et de découvrir d'autres lieux
- C partir en vacances avec leurs enfants***
- D prendre des vacances tout en continuant de percevoir leur salaire
- E aider leurs parents ou restaient à la maison
- F passer de huit semaines à six
- G parler des grandes vacances de tes parents
- H étaler dans le temps les départs en vacances
- I s'achever, et les campagnes françaises manquent de personnes pour cultiver les champs

23.	24.	25.	26.	27.	28.	<i>0</i>	29.	30.
						<i>C</i>		

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

		jó megoldások		pontszám	
		max.	elért	max.	elért
I. Olvasott szöveg értése	1. feladat	5			
	2. feladat	9			
	3. feladat	8			
	4. feladat	8			
	Összesen:	30		30	

javító tanár

Dátum:

	pontszáma egész számra kerekítve	programba beírt egész pontszám
I. Olvasott szöveg értése		

javító tanár

jegyző

Dátum.....

Dátum.....

Megjegyzések:

1. Ha a vizsgázó a II. írásbeli vizsgarész megoldását elkezdte, akkor ez a táblázat és az aláírási rész üresen marad!
2. Ha a vizsga az I. vizsgarész teljesítése közben megszakad, illetve nem folytatódik a II. vizsgarésszel, akkor ez a táblázat és az aláírási rész kitöltendő!

Azonosító
jel:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

ÉRETTSÉGI VIZSGA • 2013. október 25.

FRANCIA NYELV

EMELT SZINTŰ ÍRÁSBELI VIZSGA

2013. október 25. 8:00

II. Nyelvhelyesség

Időtartam: 50 perc

Pótlapok száma	
Tisztázati	
Piszkozati	


















**EMBERI ERŐFORRÁSOK
MINISZTERIUMA**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Fontos tudnivalók

Cher candidat, chère candidate,

Pour bien réussir votre épreuve, voici quelques conseils :

- Lisez attentivement les consignes. 
- Lisez-les plusieurs fois.   
- Lisez attentivement les textes.  
- Écrivez **1 seule** solution à l'endroit indiqué :
 - ✓ dans les cases 
 - ✓ sur les lignes 
 - ✓ sur les pointillés 
 - ✓ entourez la bonne solution 
- La phrase 0 vous servira d'exemple. **0 Exemple**
- Écrivez au stylo. 
- Écrivez lisiblement.  
- Relisez votre travail.   
- Attention au temps ! 
- Si vous corrigez, faites des corrections évidentes ! ~~mauvaise réponse~~ bonne réponse

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Bon travail



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

1. Complétez le texte par le pronom relatif qui convient, précédé ou non d'une préposition. La réponse 0 vous servira d'exemple.

Les femmes se laissent mener par le bout du nez

Selon la psychologue Rachel Herz, il n'existe pas d'odeurs naturellement appréciées ou détestées. Toutes reflètent les émotions ____1____ elles ont été associées, toutes sont porteuses d'une histoire personnelle. Ainsi, elle rapporte le cas d'une de ses patientes ____2____ détestait l'odeur des roses ____3____ elle avait sentie la première fois lors des funérailles de sa mère. « Les odeurs sont perçues comme une interprétation ____0____ est basée sur de précédentes expériences. La signification des odeurs n'est pas innée, et la manière ____4____ nous réagissons n'est pas pharmacologique. Elle est le résultat d'apprentissage et d'associations », déclare le Dr Herz.

Des psychologues de l'Université de Brown aux États-Unis ont voulu tester une nouvelle hypothèse selon ____5____ certaines odeurs peuvent influencer de manière quantifiable les performances intellectuelles et le comportement. Pour vérifier ce postulat, les scientifiques ont réparti 63 femmes en deux groupes. Le premier groupe a été enfermé dans une salle ____6____ il a dû jouer, dans une nouvelle odeur ambiante, à un jeu sur ordinateur ____7____ il était impossible de gagner. Résultat : de vifs sentiments de frustration !

Après une pause de 20 minutes, on leur a demandé de travailler à des exercices de réflexion dans trois ambiances différentes : la même odeur que lors du premier exercice, une différente ou aucune. Résultats : celles ____8____ sont restées dans le même environnement ont passé moins de temps sur les problèmes que les autres groupes. « Sous le coup de la frustration induite par l'odeur, elles ont montré une certaine impatience à entreprendre un travail stimulant leur intellect », déclare le Dr Herz.

1. _____

2. _____

3. _____

0 **qui** _____

4. _____

5. _____

6. _____

7. _____

8. _____

(www.doctissimo.fr)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2. Voici le témoignage d'un jeune homme qui est allé voir une voyante. Mettez les verbes entre parenthèses à la forme qui convient. Écrivez vos solutions sur les lignes de la colonne de droite. La réponse 0 vous servira d'exemple.

Une séance de voyance

Après 2 ans de chômage, je/j' ____9____ (ne plus croire) trouver du travail. J'étais très découragé et, sur les recommandations de mon frère, je/j' ____0____ (*se rendre*) à une séance de consultation-voyance chez Lorraine. À vrai dire, je doutais qu'elle ____10____ (pouvoir) m'aider en quoi que ce/c' ____11____ (être). Mais bon, elle est médium et apparemment capable de prédire l'avenir à partir de quelques flashes. Au bout de quelques minutes de concentration, elle m'a prédit que je/j' ____12____ (retrouver) un travail à partir de l'automne et que ce/c' ____13____ (être) un CDI*. Je vous jure qu'au sortir de la séance, je/j' ____14____ (rejoindre tout de suite) mon frère pour lui dire que Lorraine n'était qu'une arnaqueuse comme les autres et qu'elle n'y connaissait rien.

Voilà que six mois après, c'était juste au début de l'automne, une amie d'enfance ____15____ (s'acheter) une brasserie. Elle m'a dit qu'elle ____16____ (ne pas encore trouver) la bonne personne pour gérer sa petite entreprise. Alors, je me suis proposé. Et comme les affaires, c'est les affaires, elle me/m' ____17____ (faire signer) automatiquement un contrat d'embauche. C'était un CDI comme Lorraine me/m' ____18____ (le prédire) six mois avant. Aujourd'hui encore je ____19____ (ne pas en revenir) et jamais de ma vie je ____20____ (ne cesser) de regretter de ____21____ (la traiter) d'arnaqueuse. Depuis cet automne-là, ma vie ____22____ (reprendre) son cours normal et adieu les soucis financiers !

* CDI = un contrat à durée indéterminée

(<http://ma-consultation-voyance.blogspot.com>)

9. _____
0. *me suis rendu*
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3. Remettez à leur place les éléments qui ont été enlevés du texte. La réponse 0 vous servira d'exemple.

La ville de Palembang n'est pas peu fière de son pont. Le magnifique ouvrage, construit en 1962, mesure plus d'un kilomètre de long, ____23____ constitue l'un des axes les plus fréquentés de cette ville industrielle. Mais depuis quelque temps, le pont n'est plus très stable. L'un de ses piliers menace ____0____ de s'effondrer. ____24____ de ce problème n'est pas une erreur de l'architecte, ____25____ c'est l'incivisme des habitants du quartier qui ont pour habitude d'aller uriner contre ce pilier. ____26____ l'urine humaine a un effet corrosif sur le métal. Le pied du pilier est ____27____ extrêmement fragilisé et le pont va devoir être fermé ____28____ des travaux de consolidation. ____29____ que les habitants n'aillent pas uriner sur les engins de chantier chargés des travaux de réfection...

(Marianne)

- A POURVU
- B POUR
- C **EN EFFET**
- D ET
- E DONC
- F MAIS
- G LA RAISON
- H OR

23.	0	24.	25.	26.	27.	28.	29.
	C						

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

4. Complétez le texte par les mots formés à partir du mot donné entre parenthèses. Écrivez un seul mot à chaque fois. Écrivez vos réponses sur les lignes de la colonne de droite. La réponse 0 vous servira d'exemple.

26 Church Street

Charlotte et Jean-Marc Mariole s'installent en avril 2010 dans la petite ville de Frodsham, dans le nord de l'Angleterre, au 26 Church Street. Le compositeur de 64 ans et l'ancien modèle de 53 ans ont trouvé une maison qui était à retaper pour un

___30___ (louer) très abordable de 600 euros. Après de ___31___ (coûter) travaux dont l'aménagement d'un studio d'enregistrement pour Jean-Marc, le couple vit paisiblement pendant quatre semaines dans sa nouvelle maison.

Après ce moment de calme, le cauchemar démarre pour ce couple lorsque des activités paranormales apparaissent. Charlotte va par exemple se retrouver ___32___ (blocage) dans la salle de bain fermée. « *J'étais vraiment ___33___ (terreur), la porte s'est claquée derrière moi. La fenêtre n'était même pas ouverte, ça ne pouvait pas être juste un ___0___ (courir) d'air. Le rideau de douche a commencé à bouger tout seul, à se déplier et replier sur la barre..* » Elle a dû appeler à l'aide ses voisins pour pouvoir sortir de la salle de bain. La maison est alors ___34___ (constant) troublée par des ___35___ (faire) paranormaux.

Les médias britanniques se sont alors emparés de l'histoire, se passionnant pour ce couple de Français forcés à l'exil. Une équipe de télévision fera même le ___36___ (se déplacer) pour visionner les enregistrements des caméras de surveillance, qui sont là pour ___37___ (protection) le matériel du studio de Jean-Marc. Résultat : des formes lumineuses bien distinctes qui se baladent dans la pièce.

Les Mariole ont décidé de déménager de la maison un an après son ___38___ (acheter). Ils vivent désormais en France.

(www.lepetitjournal.com)

30.	_____
31.	_____
32.	_____
33.	_____
0	_____ <u>courant</u> _____
34.	_____
35.	_____
36.	_____
37.	_____
38.	_____

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

		jó megoldások		pontszám	
		max.	elért	max.	elért
II. Nyelvhelyesség	1. feladat	8			
	2. feladat	14			
	3. feladat	7			
	4. feladat	9			
	Összesen:	38		30	

javító tanár

Dátum:

	pontszáma egész számra kerekítve	programba beírt egész pontszám
I. Olvasott szöveg értése		
II. Nyelvhelyesség		

javító tanár

jegyző

Dátum:

Dátum:

Megjegyzések:

1. Ha a vizsgázó a III. írásbeli vizsgarész megoldását elkezdte, akkor ez a táblázat és az aláírási rész üresen marad!
2. Ha a vizsga a II. vizsgarész teljesítése közben megszakad, illetve nem folytatódik a III. vizsgarésszel, akkor ez a táblázat és az aláírási rész kitöltendő!

FRANCIA NYELV

EMELT SZINTŰ ÍRÁSBELI VIZSGA

2013. október 25. 8:00

III. Hallott szöveg értése

Időtartam: 30 perc

Pótlapok száma	
Tisztázati	
Piszkozati	

**EMBERI ERŐFORRÁSOK
MINISZTERIUMA**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Fontos tudnivalók

- Cher candidat, vous allez passer l'épreuve de compréhension orale.
- L'épreuve est composée de trois textes. Vous entendrez chaque texte deux fois. Vous avez reçu un cahier avec les exercices à faire.
- Chaque texte commencera et finira par une musique suivie de la consigne.
- Vous aurez, par la suite, un peu de temps pour lire les questions.
- Puis, vous écouterez le texte une première fois.
- Vous aurez, de nouveau, un peu de temps pour étudier les questions et pour y répondre.
- Puis, vous écouterez le texte une deuxième fois.
- Vous aurez, à la fin, un peu de temps pour vérifier vos réponses.
- Si vous corrigez, faites des corrections évidentes!
- L'épreuve durera 30 minutes.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

1. Vous allez entendre un reportage sur l'origine d'une expression bien connue. Avant les écoutes, lisez le résumé. Ensuite, vous allez entendre le texte deux fois. Complétez le résumé. Écrivez un seul mot à la fois. La réponse 0 vous servira d'exemple.

L'expression OK, utilisée maintenant dans toutes les langues vient des
_____1_____. C'est un _____2_____ qui l'a utilisée pour la
première fois. Ce sont les deux premières _____3_____ de l'expression « *all
correct* » mais avec une transcription _____4_____. C'est grâce à un
_____5_____ américain qu'elle est devenue vraiment connue. Lui, il signait ses
documents _____0_____ de OK parce que c'était les initiales de son _____6_____, « Old
Kinderhook ». Ensuite c'est grâce au _____7_____ et aux
_____8_____ américains que OK s'est répandu dans le monde. Selon certains
linguistes, cette expression a l'avantage d'être _____9_____.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2. Vous allez entendre un extrait d'une émission de radio : Accent d'Europe, sur une pratique peu conventionnelle. Avant les écoutes, lisez les questions. Ensuite, vous allez entendre le texte deux fois. Répondez aux questions. La réponse 0 vous servira d'exemple.

10. En quoi consiste le « barefoot » ?

0 ***Qui est Steffi Lutz ?***
Une étudiante allemande.

11. Depuis quand pratique-t-elle le barefoot ?

12. Que représente le « barefoot » à ses adeptes ?

13. Comment les adeptes savent-ils quels sont les établissements qui les acceptent ?

14. Dans quel objectif a-t-on créé des parcs pour eux ?

15. Quels sont les problèmes qui se posent en ville ? (Citez deux problèmes.)

16. Que pensent les pédiatres de cette pratique ?

17. Est-ce que la loi définit bien si l'entrée dans un lieu public peut être interdite aux adeptes du barefoot ?

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3. Vous allez entendre une émission de radio. Avant les écoutes, lisez les affirmations proposées. Ensuite, vous allez entendre le reportage deux fois. Entourez la bonne réponse. La réponse 0 vous servira d'exemple.

- 0 Greenpeace vient de s'attaquer
- A à des stars de télé blondes.
 - B à Internet.
 - C à la poupée Barbie.**
18. La récente action de Greenpeace est menée pour
- A supprimer l'emballage des produits.
 - B empêcher la disparition des forêts.
 - C arrêter la fabrication des Barbies.
19. Greenpeace a souvent pour cible
- A les fournisseurs de carton.
 - B les grands fabricants internationaux.
 - C les producteurs indonésiens.
20. Dans ce type d'action, Greenpeace
- A échoue la plupart des cas.
 - B réussit le plus souvent.
 - C est fort, mais aboutit rarement.
21. Un récent clip vidéo essaie d'attirer l'attention en présentant
- A une scène de science-fiction.
 - B des images de déforestation.
 - C un conflit familial.
22. De cette campagne vidéo,
- A on n'a rien vu en France.
 - B 250 mille personnes ont été informées dans le monde.
 - C 250 mille personnes ont été informées en France.
23. Aux attaques de Greenpeace, Mattel
- A a résisté.
 - B a cédé.
 - C a riposté.
24. McDonald's aurait fait disparaître des forêts pour
- A élever des poulets en Amazonie.
 - B cultiver du soja en Amazonie.
 - C faire pousser des palmiers.
25. Dans l'avenir, la société Nestlé
- A n'utilisera plus d'huile de palme.
 - B ne fera plus pousser de palmiers en Indonésie.
 - C fera plus attention aux conditions de production.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

		jó megoldások		pontszám	
		max.	elért	max.	elért
III. Hallott szöveg értése	1. feladat	9			
	2. feladat	8			
	3. feladat	8			
	Összesen:	25		30	

javító tanár

Dátum:

	pontszáma egész számra kerekítve	programba beírt egész pontszám
I. Olvasott szöveg értése		
II. Nyelvhelyesség		
III. Hallott szöveg értése		

javító tanár

jegyző

Dátum:

Dátum:

Megjegyzések:

- Ha a vizsgázó a IV. írásbeli vizsgarész megoldását elkezdte, akkor ez a táblázat és az aláírási rész üresen marad!
- Ha a vizsga a III. vizsgarész teljesítése közben megszakad, illetve nem folytatódik a IV. vizsgarésszel, akkor ez a táblázat és az aláírási rész kitöltendő!

Azonosító
jel:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

ÉRETTSÉGI VIZSGA • 2013. október 25.

FRANCIA NYELV

EMELT SZINTŰ ÍRÁSBELI VIZSGA

2013. október 25. 8:00

IV. Íráskészség

Időtartam: 90 perc

Pótlapok száma	
Tisztázati	
Piszkozati	



















**EMBERI ERŐFORRÁSOK
MINISZTERIUMA**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Fontos tudnivalók

Cher candidat, chère candidate,

Pour bien réussir votre épreuve de production écrite, voici quelques conseils :

- Vous pouvez utiliser votre dictionnaire. 
- Lisez attentivement les consignes. 
- Lisez bien la lettre ou les documents.   
- N'oubliez aucun élément demandé.   
- Respectez le nombre de mots exigé.  
- Vous pouvez écrire un brouillon si vous le voulez. (Attention au temps !)  
- Écrivez au stylo. 
- Écrivez lisiblement.  
- Relisez votre travail.   
- Si vous corrigez, faites des corrections évidentes ! ~~mauvaise réponse~~ *bonne réponse*

[illegible]

1. Votre tante Angélique vient de vous envoyer la carte postale ci-contre. Un terrible malentendu s'est produit ! Vous ne vous êtes pas marié(e) et vous n'en avez pas la moindre intention !

Vous écrivez une réponse de 120-150 mots à votre tante dans laquelle

- **vous lui dites poliment qu'il y a eu un malentendu ;**
- **vous cherchez des explications à ce malentendu ;**
- **vous dites pourquoi vous ne voulez pas vous marier ;**
- **vous faites des promesses concernant votre avenir ;**
- **vous demandez de ses nouvelles.**

[illegible]

--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2. Vous venez de participer au Salon du deux-roues à Cologne. Vous y avez découvert le Yike-Bike, et, passionné(e) par cette nouveauté, vous écrivez dans le journal francophone de votre lycée un article de 200-250 mots dont voici le début. (L'introduction que nous vous donnons n'est pas comprise dans les 200-250 mots.)

Dans votre article

- vous expliquez pourquoi le sujet vous passionne ;
- vous comparez l'engin au vélo classique ;
- vous dites quels en sont les avantages ;
- vous dites quels peuvent en être les inconvénients ;
- vous dites comment la propagation de ce nouveau moyen de transport peut changer les habitudes.

Ce vélo se range dans un sac



Sensation écolo au Salon du deux-roues, en octobre à Cologne, le Yike Bike est un véhicule électrique pliable, idéal pour les déplacements urbains. L'engin, imaginé par le Néo-Zélandais Grant Ryan, est en fibre de carbone. Il pèse 10 kg et peut rouler jusqu'à 25km/h sur une dizaine de kilomètres. Sa batterie se recharge sur le secteur en 40 min.

--	--	--

[illegible]

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

		1. feladat		2. feladat		Összesen	
		max.	elért	max.	elért	max.	elért
IV. Íráskészség	A feladat teljesítése	5		5			
	Szövegalkotás, hangnem	5		5			
	Szókincs, kifejezőmód	5		5			
	Nyelvtan, helyesírás	5		5			
	Összesen:	20		20			
	Vizsgapont:	10		20		30	

javító tanár

Dátum:

	pontszáma egész számra kerekítve	programba beírt egész pontszám
I. Olvasott szöveg értése		
II. Nyelvhelyesség		
III. Hallott szöveg értése		
IV. Íráskészség		

javító tanár

jegyző

Dátum:

Dátum: